

**JOYO****Педаль эффектов R-31****PARA-VERB****серия REVOLUTION****Reverb**

## **РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**

Большое спасибо, что выбрали продукцию компании JOYO.

Перед началом работы настоятельно рекомендуем внимательно прочитать руководство пользователя.

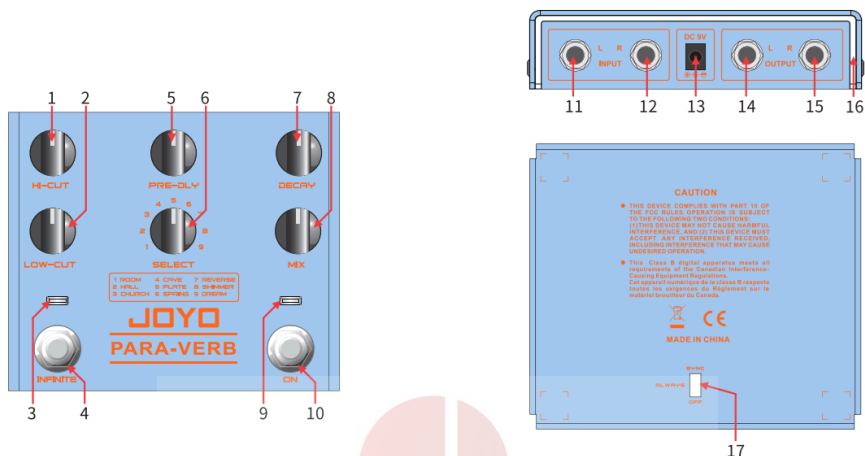
### **I. ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ:**

- Не прикладывайте чрезмерных усилий к переключателям или элементам управления.
- Чистите только чистой сухой тканью. Не используйте легковоспламеняющиеся вещества, такие как бензол, растворитель, моющее средство и т. д.
- Не размещайте устройство во влажных местах, чтобы избежать повреждения внутренних цепей.
- Рабочее напряжение составляет 9В постоянного тока, не превышайте его, иначе изделие выйдет из строя.
- Адаптер питания не входит в комплект поставки, приобретайте его отдельно.
- Убедитесь, что полярность вашего адаптера питания совпадает с той, что указана на его внешнем корпусе, любая ошибка в полярности питания может привести к повреждению изделия.
- Включайте усилитель после включения этого изделия.
- Не выбрасывайте это изделие вместе с бытовым мусором. Правильная утилизация может снизить загрязнение и опасность для здоровья. Обратитесь к местному дилеру для правильной утилизации.

### **II. ХАРАКТЕРИСТИКИ:**

- 9 типов высококачественного стереоревербератора
- 6,35-миллиметровый стереовход, выходной разъем
- С несколькими настраиваемыми ручками управления
- Сохраняемые пресеты для каждого эффекта, которые можно быстро вызвать
- Функция «Infinite» для бесконечного хвоста реверберации, идеальный выбор для создания атмосферы
- Нажмите на футсвитч, чтобы изменить пресеты
- Функция Trail on позволяет эффектам плавно затухать, вы можете переключаться между ВКЛ и ВЫКЛ без проблем
- True Bypass для минимизации потери тона

### III. ВНЕШНИЙ ВИД И ЭЛЕМЕНТЫ УПРАВЛЕНИЯ:



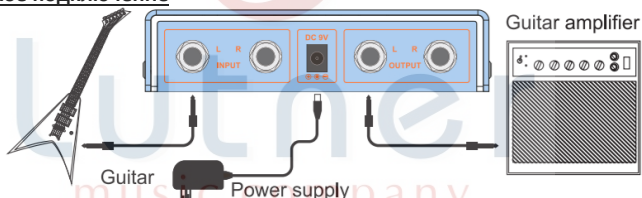
1. Ручка HI-CUT: Управление высокочастотным срезом реверберации, диапазон частот: 20 кГц-2,2 кГц.
2. Ручка LOW-CUT: Управление низкочастотным срезом реверберации, диапазон частот: 20 кГц-520 кГц.
3. Светодиод левого ножного переключателя: Он указывает на включение/выключение эффекта INFINITE, когда он включен, светодиод будет мигать.
4. Левый ножной переключатель: Нажмите и удерживайте его, чтобы активировать режим INFINITE.
5. Ручка PRE-DLY: Управление предварительной задержкой реверберации (в предустановленном слоте пружинного ревербератора параметр имитирует длину пружины).
6. Переключатель SELECT: Выбор переключателя эффектов REVERB 1-9, см. соответствующий список эффектов.
7. Ручка DECAY: Настройка длины затухания REVERB.
8. Ручка MIX: управляет соотношением микширования сухого сигнала и REVERB, минимальный уровень: 100% сухого сигнала, 0% REVERB, средний уровень: 50% сухого сигнала, 50% REVERB, максимальный уровень: 0% сухого сигнала, 100% REVERB.
9. Светодиод правого ножного переключателя: указывает на включение/выключение, включение/выключение следа педали, синий = след включен, красный = след выключен
10. Правый ножной переключатель: нажмите его один раз, чтобы включить/выключить, нажмите и удерживайте, чтобы сохранить параметры, и верхний светодиод начнет мигать.
11. Разъем INPUT L (моно): 1/4-дюймовый моно аудиовход.
12. Разъем INPUT R: 1/4-дюймовый моно аудиовход.
13. Вход постоянного тока 9В: источник питания постоянного тока 9 В 300 мА (центральный минус)
14. Разъем OUTPUT L (моно): 1/4-дюймовый моно аудиовыход.
15. Разъем OUTPUT R: 1/4-дюймовый моно аудиовыход.
16. Подсветка окружения: см. п. 17, чтобы настроить режим подсветки окружения.
17. Переключатель управления подсветкой окружения
  - Режим SYNC — подсветка окружения горит синим цветом, когда ножной переключатель включен, при выключении ножного переключателя подсветка окружения выключена.
  - Режим ALWAYS — подсветка окружения горит синим цветом.
  - Режим OFF — подсветка окружения выключена.

## IV. СПИСОК ЭФФЕКТОВ:

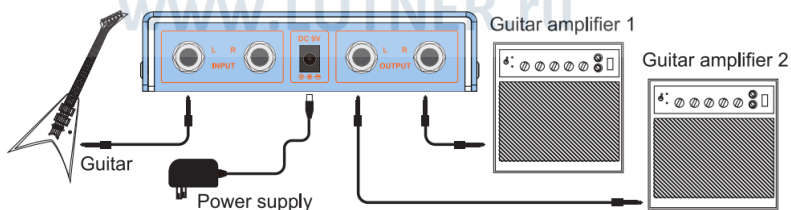
| Слот | Название | Описание  |
|------|----------|---|
| 1    | Room     | Теплая, медленная и короткая реверберация комнаты   |
| 2    | Hall     | Длинная и просторная реверберация зала  |
| 3    | Church   | Торжественная и великолепная реверберация церкви. Эта реверберация имитирует реверберацию пустой комнаты с плотной поверхностью                                     |
| 4    | Cave     | Темная и глубокая пещерная реверберация пещеры с длинной предварительной задержкой. Эта реверберация имитирует реверберацию каменной пещеры с неровной поверхностью |
| 5    | Plate    | Классическая четкая металлически звучащая реверберация  |
| 6    | Spring   | Это имитирует пружинную реверберацию гитарного усилителя старого образца  |
| 7    | Reverse  | Сверхъестественная обратная реверберация. Эта реверберация имитирует отражение и инвертированную диффузию   |
| 8    | Shimmer  | Широкая и великолепная октавная реверберация  |
| 9    | Dream    | Мягкая восходящая обратная связь в сочетании с медленно меняющейся обработкой модуляции создает сказочную атмосферу реверберации                                    |

## V. СХЕМА ПОДКЛЮЧЕНИЯ

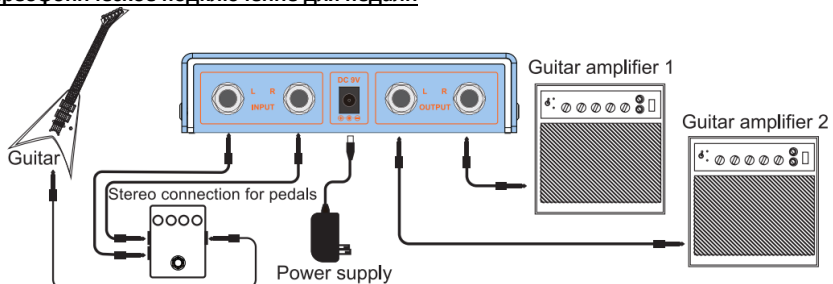
### 1. Монофоническое подключение



### 2. Стерефоническое подключение



### 3. Стерефоническое подключение для педали



## СПЕЦИФИКАЦИИ

Вход: 6,35 мм моно аудио разъем x 2 (сопротивление 1 МОм)  
Выход: 6,35 мм моно аудио разъем x 2 (сопротивление 100 Ом)  
Частота дискретизации: 44,1 К  
Точность дискретизации: 24 бит  
Требования к питанию: DC9V (центральный минус)  
Потребляемый ток: 300 мА  
Размеры: 130\*110\*50 мм  
Вес: 416 г

**\*Отказ от ответственности: производитель может изменить спецификации, не внося изменения в руководство по эксплуатации.**

## ГАРАНТИЯ

Гарантийный срок 6 месяцев со дня продажи его магазином при условии соблюдения покупателем правил хранения и эксплуатации. В случае выявления дефектов производственного характера владелец имеет право на бесплатный ремонт или замену устройства на протяжении гарантийного срока. Претензии по качеству товара без предъявления паспорта со штампом магазина и чека магазина не принимаются. Гарантийный срок продлевается на время нахождения устройства в ремонте. Отметка о продлении вносится в паспорт.

Гарантия не распространяется на расходные материалы, такие как:

- Лампы
- Кабели
- Динамики

Внимание! Гарантия не распространяется на:

- неисправности, вызванные не соблюдением требований, указанных в Руководстве пользователя;
- неисправности, вызванные попаданием в устройство посторонних предметов или жидкостей
- механические повреждения, произошедшие по вине покупателя;

|                                  |   |  |
|----------------------------------|---|--|
| Наименование                     | Педаль эффектов   |  |
| Производитель                    | SHENZHEN JOYO TECHNOLOGY CO., LTD<br>2/F, Lushi Industry Building, 28th District, Baoan, Shenzhen,<br>518101 China.<br>Tel: +86 755 29765381<br>Fax: +86 755 29765389                     |  |
| Страна происхождения             | Китай   |  |
| Торговая марка(маркировка)       | JOYO  |  |
| Маркировка модели (model)        | R-31  |  |
| Импортер в Российскую Федерацию: | ООО «Лютнер СПб» 195027, г. Санкт-Петербург,<br>пр-кт. Металлистов, дом 7, литер А, офис 405<br>Почтовый адрес: 191124, Санкт-Петербург, а/я 15,<br>тел. (812) 611-00-97<br>www.lutner.ru |  |
| Наименование (модель)            |   |  |
| Заводской серийный номер         |   |  |
| Дата продажи                     |   |  |
| Подпись продавца                 |   |  |
| Штамп продавца                   |   |  |

Исправность устройства проверена в присутствии покупателя. С условиями гарантии ознакомлен:

Покупатель \_\_\_\_\_

music company  
www.LUTNER.ru